

CONTENTS

目錄

Corporate Information 公司資料	2
Condensed Consolidated Income Statement 簡明綜合收益表	4
Condensed Consolidated Balance Sheet 簡明綜合資產負債表	5
Condensed Consolidated Statement of Changes in Equity 簡明綜合股權變動表	7
Condensed Consolidated Cash Flow Statement 簡明綜合現金流量表	g
Notes to the Condensed Financial Statements 簡明財務報表附註	10
Interim Dividend 中期股息	27
Management Discussion and Analysis 管理層討論及分析	28
Prospects 展望	36
Directors' and Chief Executives' Interests in Shares 董事及行政總裁於股份之權益	37
Persons who have an Interest or Short Position which is Discloseable under Divisions 2 and 3 of Part XV of the SFO and Substantial Shareholders 擁有根據證券及期貨條例第XV部第2及3分部須予披露之權益或短倉之人士及主要股東	41
Purchase, Sale and Redemption of Shares 購買、出售及贖回股份	43
Audit Committee 審核委員會	44
Corporate Governance 企業管治	44

Corporate Information

Board of Directors

Executive Directors

Li Xiao Yun *(Chairman)*Xu Ying *(Vice-Chairman)*Liu Ming Hui *(Managing Director)*Zhu Wei Wei
Ma Jin Long

Non-Executive Directors

Feng Zhuo Zhi Joe Yamagata R. K. Goel Mark Gelinas

Independent Non-Executive Directors

Zhao Yu Hua Mao Er Wan Wong Sin Yue Cynthia

Company Secretary

Yang Yan Tung Doris

Auditors

Deloitte Touche Tohmatsu

Certified Public Accountants

Principal Bankers

Hang Seng Bank
Dah Sing Bank
China Development Bank
Industrial and Commercial Bank of China
Agricultural Bank of China
Bank of China

Head Office and Principal Place of Business in Hong Kong

Room 1601 16th Floor AXA Centre 151 Gloucester Road Wan Chai Hong Kong

公司資料

董事會

執行董事

李小雲(主席) 徐鷹(副主席) 劉明輝(董事總經理) 朱偉偉 馬金龍

非執行董事

馮卓志 山縣丞 R. K. Goel Mark Gelinas

獨立非執行董事

趙玉華 毛二萬 黃倩如

公司秘書

楊紉桐

核數師

德勤·關黃陳方會計師行 *執業會計師*

主要往來銀行

恒生銀行 大新銀行 國家用發銀行 中國農業行 中國銀行

總辦事處及香港主要營業地點

香港灣仔 告士打道151號 國衞中心16樓1601室

Registered Office

Clarendon House 2 Church Street Hamilton HM11 Bermuda

Principal Share Registrar and Transfer Office

Butterfield Fund Services (Bermuda) Limited

Rosebank Centre 14 Bermudiana Road Pembroke Bermuda

Hong Kong Branch Share Registrar and Transfer Office

Computershare Hong Kong Investor Services Limited Rooms 1712-1716, 17/F Hopewell Centre 183 Queen's Road East Wan Chai Hong Kong

Stock Code

384

Website

www.chinagasholdings.com.hk

註冊辦事處

Clarendon House 2 Church Street Hamilton HM11 Bermuda

主要股份登記及過戶辦事處

Butterfield Fund Services (Bermuda)
Limited
Rosebank Centre
14 Bermudiana Road
Pembroke
Bermuda

香港股份登記及過戶辦事處

香港中央證券登記有限公司 香港灣仔皇后大道東183號 合和中心17樓1712-16室

股份編號

384

網址

www.chinagasholdings.com.hk

CONDENSED CONSOLIDATED INCOME 簡明綜合收益表 **STATEMENT**

FOR THE SIX MONTHS ENDED SEPTEMBER 30, 2007 截至二零零七年九月三十日止六個月

			Six mont 截至下列日	
		NOTES 附註	September 30, 2007 二零零七年 九月三十日 HK\$'000 千港元 (unaudited) (未經審核)	September 30, 2006 二零零六年 九月三十日 HK\$'000 千港元 (unaudited) (未經審核)
Revenue Cost of sales	收益 銷售成本		877,762 (605,960)	475,098 (315,700)
Gross profit Other income Distribution costs Administrative expenses Change in fair value of derivative financial instruments Gain on fair value changes of investments held for trading Change in fair value of investment properties Discount on acquisition of subsidiaries Impairment loss recognised in respect of trade and other receivable Finance costs Share of results of associates	毛其分行衍 持投 收 確 財應利他銷政生公作公資公購折認及減務佔利他銷政生公作公資公購折認及減務佔人本支融值賣值業值屬 易他虧用營工變投變之變公 應應損 公具動資動 動司 收收 司 賬賬 業	5	271,802 99,135 (36,056) (119,738) (135,956) 15,492 60,565 44,004 (24,810) (90,786) 1,843	159,398 34,555 (16,260) (69,993) 14,843 27,365 ————————————————————————————————————
Profit before taxation Taxation	除税前溢利 税項	7 6	85,495 (11,019)	102,454 (1,068)
Profit for the period	本期間溢利		74,476	101,386
Attributable to: Equity holders of the parent Minority interest	歸屬: 母公司股東 少數股東權益		64,711 9,765 74,476	89,918 11,468 101,386
Earnings per share	每股盈利			
Basic	基本 ————————————————————————————————————	8	2.05 cents	HK3.08 cents
Diluted	攤薄	8	1.68 cents	HK2.87 cents

CONDENSED CONSOLIDATED **BALANCE SHEET**

AT SEPTEMBER 30, 2007

簡明綜合資產負債表

於二零零七年九月三十日

		NOTES 附註	September 30, 2007 二零零七年 九月三十日 HK\$'000 千港元 (unaudited) (未經審核)	March 31, 2007 二零零七年 三月三十一日 HK\$'000 千港元 (audited) (經審核)
Non-current assets Investment properties Property, plant and equipment Prepaid lease payments Interests in associates Available-for-sales investments Goodwill Other intangible assets Deposits for acquisition of property, plant and equipment Deposits paid for acquisitions of subsidiaries	非 经	9	213,463 4,176,934 337,068 78,134 39,745 511,872 107,406 141,578 67,542	49,100 3,083,300 286,102 75,278 23,149 299,965 83,006 146,551 280,255
Loan receivable	應收貸款		15,000	15,000
	V2 #1 \M -2=		5,688,742	4,341,706
Current assets Inventories Amounts due from customers for contract work Trade and other receivables	流動資產 存貨 應收客戶之合約工程 款項 貿易應收賬款及其他		275,089 342,919	137,032 444,552
Derivative financial instruments Amount due from an associate Prepaid lease payments Held-for-trading investments Pledged bank deposits Bank balances and cash	應收無項 院生收開頭 應性數理 應性性 時間 時間 時間 時期 時間 時間 時間 時間 時間 時間 時間 時間 時間 時間 時間 時間 時間	11	1,225,796 37,101 271,123 6,878 66,804 34,479 1,394,477	719,326 33,298 42,071 5,229 57,841 29,417 1,482,930
			3,654,666	2,951,696
Current liabilities Trade and other payables Derivative financial instruments Amounts due to customers for	流動負債 貿角應付賬款及其他 應付限項 衍生金融工具 應付客戶之合約工程	12	1,119,314 89,211	859,399 59,314
contract work Taxation Bank and other borrowings	款項 税項 銀行及其他借貸		35,076 25,808	5,721 15,682
 due within one year Obligation on acquisition of a 	一於一年內到期 收購共同控制實體	13	1,908,132	686,781
jointly controlled entity	承擔 ————————		-	157,965
) T) M -> 1 (t-		3,177,541	1,784,862
Net current assets	流動資產淨值		477,125	1,166,834
Total assets less current liabilities	總資產減流動負債		6,165,867	5,508,540

CONDENSED CONSOLIDATED BALANCE SHEET (Continued)

AT SEPTEMBER 30, 2007

簡明綜合資產負債表(續)

於二零零七年九月三十日

		NOTES 附註	September 30, 2007 二零零七年 九月三十日 HK\$'000 千港元 (unaudited) (未經審核)	March 31, 2007 二零零七年 三月三十一日 HK\$'000 千港元 (audited) (經審核)
Capital and reserves Share capital Share premium and reserves	資本及儲備 股本 股份溢價及儲備	14	32,329 2,660,709	30,962 2,316,901
Equity attributable to equity holders of the Company Minority interest	歸屬本公司股東 之權益 少數股東權益		2,693,038 490,812	2,347,863 333,357
Total equity	權益總額		3,183,850	2,681,220
Non-current liabilities Amount due to a minority shareholder of a subsidiary Bank and other borrowings – due after one year Convertible bonds	非流動負債 欠一家附屬公司一名 少數股東款項 銀行及其他借貸 一於一年後到期 可換股債券	13	311,411 2,573,234 97,372	311,411 2,242,452 273,457
			2,982,017	2,827,320
			6,165,867	5,508,540

CONDENSED CONSOLIDATED STATEMENT OF CHANGES IN EQUITY

簡明綜合股權變動表

FOR THE SIX MONTHS ENDED SEPTEMBER 30, 2007 截至二零零七年九月三十日止六個月

		Attributable to equity holders of the parent 歸屬母公司股東											
		Share		Employee hare-based mpensation	Translation	Investment revaluation	Properties revaluation	Special	Statutory	Accumulated		Minority	
		capital	premium	reserve 僱員股份	reserve	reserve 投資	reserve 物業	reserve	funds	profits	Total	interest 少數	Tota
		股本	股份溢價	報酬儲備	匯兑儲備	重估儲備	重估儲備	特別儲備	法定基金	累計溢利	總計	股東權益	總計
		HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000
		千港元	千港元	千港元	千港元	千港元	千港元	千港元	千港元	千港元	千港元	千港元	千港元
At April 1, 2006 Decrease in fair value change of	於二零零六年四月一日 可供出售投資之公平值	29,216	1,618,209	37,979	8,522	(5,259)	1,601	1,602	12,427	161,161	1,865,458	255,308	2,120,766
available-for-sales investments	變動減少	-	-	-	-	(5,311)	-	-	-	-	(5,311)	-	(5,311
Exchange loss on translation of	換算香港境外業務之												
operations outside Hong Kong	匯兑虧損	-	-	-	(1,092)	-	-	-	-	-	(1,092)	-	(1,092
Net expenses recognised directly	直接於權益確認之												
in equity	支出淨額	-	-	-	(1,092)	(5,311)	-	-	-	_	(6,403)	-	(6,403
Net profit for the period	期間溢利淨額	-	-	-	-	-	-	-	-	89,918	89,918	11,468	101,386
Total recognised (expense)	期間已確認(支出)												
income for the period	收入總額	-	-	-	(1,092)	(5,311)	-	-	-	89,918	83,515	11,468	94,983
Capital reduction	削減股本	_	(382,038)	_	_	_	_	_	-	382,038	_	_	_
Exercise of share options	行使購股權	26	1,961	_	_	_	_	_	-	-	1,987	_	1,987
Acquisition of subsidiaries	收購附屬公司	_	_	_	_	_	_	_	-	_	_	38,240	38,240
Dividend paid	已付股息	-	_	_	-	-	_	-	-	(29,237)	(29,237)	-	(29,237
Recognition of equity-settled	確認以股本結算之												
share based payments	股份形式付款	-	-	2,454	-	-	-	-	-	-	2,454	-	2,454
At September 30, 2006	於二零零六年九月三十日	29,242	1,238,132	40,433	7,430	(10,570)	1,601	1,602	12,427	603,880	1,924,177	305,016	2,229,193

CONDENSED CONSOLIDATED STATEMENT OF CHANGES IN EQUITY

簡明綜合股權變動表(續)

(Continued)

FOR THE SIX MONTHS ENDED SEPTEMBER 30, 2007

截至二零零七年九月三十日止六個月

		Attributable to equity holders of the parent 歸屬母公司般東											
		Share		Employee share-based mpensation	Translation	Investment revaluation	Properties revaluation	Special	Ctatutory	Accumulated		Minority	
		capital	premium	reserve 僱員股份	reserve	reserve 投資	reserve 物業	reserve	funds	profits	Total	interest 少數	Total
		股本 HK\$'000 千港元	股份溢價 HK\$'000 千港元	報酬儲備 HK\$'000 千港元	匯兇儲備 HK\$'000 千港元	重估儲備 HK\$'000 千港元	重估儲備 HK \$ ′000 千港元	特別儲備 HK\$'000 千港元	法定基金 HK\$'000 千港元	累計溢利 HK \$ ′000 千港元	總計 HK\$'000 千港元	股東權益 HK\$'000 千港元	總計 HK \$ '000 千港元
At April 1, 2007 Gain on fair value change of	於二零零七年四月一日 可出售投資之公平值	30,962	1,442,638	42,875	119,592	(7,899)	1,601	1,602	15,621	700,871	2,347,863	333,357	2,681,220
available-for-sales investments Revaluation upon change of	變動收益 重新評估物業指定用途	-	-	-	-	8,480	-	-	-	-	8,480	-	8,480
intended use of properties Exchange loss on translation of	變動 換算香港境外業務之	-	-	-	-	-	3,589	-	-	-	3,589	-	3,589
operations outside Hong Kong	匯兇虧損	-	-	-	(2,319)	-	-	-	-	-	(2,319)	-	(2,319
Net income recognised directly in equity	直接於權益確認之 收入淨額					8,480	2 500				0.750	_	0.750
Net profit for the period	期間溢利淨額	-	-	-	-	0,400	3,589	-	-	64,711	9,750 64,711	9,765	9,750 74,476
Total recognised income	期間已確認收入總額												
for the period		-	-	-	-	8,480	3,589	-	-	64,711	74,461	9,765	84,226
Exercise of subscription rights	行使認購權	70	7,826	-	-	-	-	-	-	-	7,896	-	7,896
Exercise of share options	行使購股權	125	9,405	-	-	-	-	-	-	-	9,530	-	9,530
Acquisition of subsidiaries Capital injected by minority	收購附屬公司 附屬公司少數股東出資	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	53,021	53,021
shareholders of a subsidiaries	13 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20	_	_	_	_	_	_	_	_	_	_	94,669	94,669
Conversion of convertible bonds	轉換可換股債券	1,172	288,012	_	_	_	_	_	_	_	289,184	_	289,184
Dividend paid	已付股息	_	_	_	-	-	_	-	-	(38,619)	(38,619)	-	(38,619
Recognition of equity-settled	確認以股本結算之股份												
share based payments	形式付款	-	-	2,723	-	-	-	-	-	-	2,723	-	2,723
Transfer	轉撥	-	-	-	-	-	-	-	55,189	(55,189)	-	-	-
At September 30, 2007	於二零零七年九月三十日	32,329	1,747,881	45,598	117,273	581	5,190	1,602	70,810	671,774	2,693,038	490,812	3,183,850

CONDENSED CONSOLIDATED CASH 簡明綜合現金流量表 FLOW STATEMENT

FOR THE SIX MONTHS ENDED SEPTEMBER 30, 2007 截至二零零七年九月三十日止六個月

Six months ended 截至下列日期止六個月

	September 30,	September 30,
	2007	2006
	二零零七年	二零零六年
	九月三十日	九月三十日
	HK\$'000	HK\$'000
	千港元	千港元
	(unaudited)	(unaudited)
	(未經審核)	(未經審核)
經營業務之現金流入淨額	53,211	45,800
投資活動之現金流出淨額	(1,115,575)	(455,020)
融資活動之現金流入淨額	976,227	600,173
現金及現金等值項目之 (減少)增加淨額	(86,137)	190,953
於四月一日之現金及 現金等值項目	1,482,930	1,727,130
外匯匯率變動之影響	(2.216)	(1,092)
	(2,310)	(1,092)
於九月三十日之現金及現金等值項目	1 394 477	1,916,991
沙亚可巨大日	1,337,411	1,510,551
現金及現金等值項目 結餘分析		
銀行結餘及現金	1,394,477	1,916,991
	投資活動之現金流出淨額 融資活動之現金流入淨額 現金及現金等加值項目之 (減少)增加之項目之 於四月金等值項目 外匯匯率變動之之現金及 於現金等值項目 於現金及現金 於現金等值項目 現金及現金 於現金於別	

NOTES TO THE CONDENSED FINANCIAL STATEMENTS

FOR THE SIX MONTHS ENDED SEPTEMBER 30, 2007

1. BASIS OF PREPARATION

The condensed financial statements have been prepared in accordance with the applicable disclosure requirements of Appendix 16 to the Rules Governing the Listing of Securities on The Stock Exchange of Hong Kong Limited (the "Listing Rules") and with Hong Kong Accounting Standard ("HKAS") 34 "Interim Financial Reporting" issued by the Hong Kong Institute of Certified Public Accountants ("HKICPA").

2. PRINCIPAL ACCOUNTING POLICIES

The condensed financial statements have been prepared on the historical cost basis except for certain investment properties and financial instruments which are measured at revalued amounts or fair values, as appropriate.

The accounting policies used in the condensed financial statements are consistent with those followed in the preparation of the Group's annual financial statements for the year ended March 31, 2007 except as described below.

In the current interim period, the Group has applied, for the first time, a number of new standards, amendments and interpretations ("new HKFRSs") issued by the HKICPA, which are effective for the Group's financial year beginning April 1, 2007. The adoption of these new HKFRSs had no material effect on the results or financial position of the Group for the current or prior accounting periods. Accordingly, no prior period adjustment has been required.

簡明財務報表附註

截至二零零七年九月三十日止六個月

1. 編製基準

簡明財務報表乃根據香港聯合交易所有限公司證券上市規則(「上市規則」)附錄16之適用披露規定,以及香港會計師公會(「香港會計師公會」)頒佈之香港會計準則(「香港會計準則」)第34號「中期財務報告」而編製。

2. 主要會計政策

簡明財務報表已根據歷史成本法編製, 惟若干投資物業及金融工具則以重估值 或公平值(如適用)計量。

編製簡明財務報表所採用之會計政策, 與編製本集團截至二零零七年三月三十 一日止年度之全年財務報表所依據者一 致,惟下文所述者除外。

於本中期期間,本集團首次採納多項由香港會計師公會頒佈本集團自二零零七年四月一日開始之財政年度生效的若干新準則、修訂及詮釋(「新香港財務報告準則」)。採納此等新香港財務報告準則對本集團於本會計期間或過往會計期間業績或財務狀況並無重大影響。因此,毋須就過往期間作出調整。

3. POTENTIAL IMPACT ARISING FROM THE HONG KONG FINANCIAL REPORTING STANDARDS ISSUED BUT NOT EFFECTIVE

The Group has not early applied the following new or revised standards or interpretations that have been issued but are not yet effective.

準則可能引致之影響

本集團並未提前採用下列已頒佈但尚未 生效之新訂或經修訂準則或詮釋

已頒佈但尚未生效之香港財務報告

HKAS 23 (Revised)

香港會計準則第23號(經修訂)

HKFRS 8

香港財務報告準則第8號

HK(IFRIC) - INT 12

香港財務報告詮釋委員會一詮釋第12號

HK(IFRIC) - INT 13

香港財務報告詮釋委員會一詮釋第13號

HK(IFRIC) - INT 14

香港財務報告詮釋委員會一詮釋第14號

Borrowing cost¹

借貸成本1

Operating segments¹

營業分類1

Service concession arrangements²

3.

服務特許安排2

Customer loyalty programmes³

客戶忠誠計劃3

HKAS 19- The limit on a defined benefit asset,

minimum funding requirements and their interaction²

之會計期間生效。

之會計期間牛效。

香港會計準則第19號 - 已界定利益資產、最低資金規定及 其相互作用之限制²

- ¹ Effective for accounting periods beginning on or after January 1, 2009.
- ² Effective for accounting periods beginning on or after January 1, 2008.
- ³ Effective for accounting periods beginning on or after July 1, 2008.

The directors of the Company anticipate that the application of these new or revised standards or interpretations will have no material impact on the results and the financial position of the Group.

3 自二零零八年七月一日或之後開始 之會計期間生效。

1 自二零零九年一月一日或之後開始

2 自二零零八年一月一日或之後開始

本公司董事預計採用此等新訂或經修訂 準則或詮釋將不會對本集團業績及財務 狀況產生重大影響。

4. SEGMENT INFORMATION

For management purposes, the Group is currently organised into four operating divisions – property investment, financial and securities investment, gas connection and sales of piped gas. These principal operating activities are the basis on which the Group reports its primary segment information.

4. 分項資料

就管理層而言,本集團目前經營四類業務一物業投資、金融及證券投資、燃氣接駁及銷售管道燃氣。此等主要經營業務乃本集團呈報其主要分項資料之基礎。

4. **SEGMENT INFORMATION** (Continued)

Segment information for the six months ended September 30, 2007 and 2006 about these businesses is presented below.

4. 分項資料(續)

有關此等業務截至二零零七年及二零零 六年九月三十日止六個月之分項資料載 列於下文。

					September 30, 2 月三十日止六個月		
	-	Property	Financial and securities	Gas	Sales of		
	i	nvestment	investment 金融及	connection	piped gas 銷售	Others	Consolidated
		物業投資	證券投資	燃氣接駁	管道燃氣	其他	綜合
		HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000
		千港元	千港元	千港元	千港元	千港元	千港元
Revenue	收益	480	102	227,027	549,941	100,212	877,762
Segment result	分類業績	60,441	27,357	116,692	67,310	(737)	271,063
Unallocated corporate revenue	未分配公司收益						87,366
Unallocated corporate expenses	未分配公司開支						(48,035)
Change in fair value of derivative financial	衍生金融工具之 公平值變動						
instruments	H 水井 田						(135,956)
Finance cost Share of results of	財務費用 應佔聯營公司業緣	基					(90,786)
associates							1,843
Profit before taxation	除税前溢利						85,495
Taxation	税項						(11,019)
Profit for the period	本期間溢利						74,476

4. **SEGMENT INFORMATION** (Continued)

4. 分項資料(續)

					eptember 30, 20 月三十日止六個月		
			Financial and				
		Property	securities	Gas	Sales of		
		investment	investment	connection	piped gas	Others	Consolidated
		物業投資	金融及 證券投資	燃氣接駁	銷售 管道燃氣	其他	綜合
		初未仅貝 HK\$'000	超分仅貝 HK\$'000	然果(女) HK\$′000	百垣燃料 HK\$'000	共他 HK\$'000	标句 HK\$'000
		千港元	千港元	千港元	千港元	千港元	千港元
Revenue	收益	468	-	156,582	270,346	47,702	475,098
Segment result	分類業績	(100)	32,005	90,688	14,560	(2,129)	135,024
Unallocated corporate revenue	未分配公司收益						24,500
Unallocated corporate expenses	未分配公司開支						(30,459)
Change in fair value of derivative financial	衍生金融工具之 公平值變動						
instruments							14,843
Finance cost Share of results	財務費用 應佔聯營公司業績	建調					(41,596)
of associates							142
Profit before taxation	除税前溢利					_	102,454
Taxation	税項					_	(1,068)
Profit for the period	本期間溢利						101,386

5. FINANCE COSTS

5. 融資成本

		Six mont 截至下列日	
		September 30,	September 30,
		2007	2006
		二零零七年	二零零六年
		九月三十日	九月三十日
		HK\$'000	HK\$'000
		千港元	千港元
		(unaudited)	(unaudited)
		(未經審核)	(未經審核)
Interest on:	以下各項之利息:		
– Bank loans and other borrowings	- 須於五年內全數償還		
wholly repayable within	之銀行貸款及其他		
five years	借款	105,635	52,174
- Bank loans not wholly repayable	一毋須於五年內全數		
within five years	償還之銀行貸款	21,814	12,967
 Obligation under a hire 	- 租購合約承擔		
purchase contract		_	2
 Convertible bonds 	-可換股債券	4,163	6,246
		131,612	71,389
Less: Interest capitalised to	減:在建工程之		
construction in progress	資本化利息	(25,741)	(29,793)
Net interest income on interest	利率掉期利息		
rate swaps	收入淨額	(15,085)	_
		90,786	41,596

6. TAXATION

The amount represents PRC income tax for both period.

No provision for Hong Kong Profits Tax has been made in the financial statements as the Group had no assessable profit for either period. Taxation arising in other jurisdiction is calculated at the rates prevailing in the relevant jurisdiction.

6. 税項

有關款項指截至二零零六年及二零零七 年九月三十日止六個月之中國所得税。

由於本集團於上述期間均無應課税溢 利,故並未於財務報表就香港利得稅作 出撥備。其他司法權區之稅項乃按個別 司法權區之適用稅率計算。

7. PROFIT BEFORE TAXATION

7. 除税前溢利

Six months ended 裁索下列日期止益個日

		截至下列日	期止六個月
		September 30,	September 30,
		2007	2006
		二零零七年	二零零六年
		九月三十日	九月三十日
		HK\$'000	HK\$'000
		千港元	千港元
		(unaudited)	(unaudited)
		(未經審核)	(未經審核)
Profit before taxation has been arrived at after charging (crediting			
Depreciation of property,	物業、廠房及設備		
plant and equipment	之折舊	72,591	31,485
Release of prepaid lease payment	預付租賃款項之撥回	3,137	1,336
Interest income	利息收入	(49,777)	(21,743)
(Gain) loss on disposal of property,	出售物業、廠房及設備		
plant and equipment	之(收益)虧損	(545)	42
Share of tax of jointly	分佔共同控制實體		
controlled entities	之税項	-	160

8. EARNINGS PER SHARE

EARMINGS I ER SHARE

The calculation of the basic and diluted earnings per share attributable to the ordinary equity holders of the parent is based on the following data:

8. 每股盈利

歸屬母公司普通股股東之每股基本及攤 薄盈利乃根據下表載列數據計算:

		Six montl 截至下列日	
		September 30,	September 30,
		2007	2006
		二零零七年	二零零六年
		九月三十日	九月三十日
		HK\$'000	HK\$'000
		千港元	千港元
		(unaudited) (未經審核)	(unaudited) (未經審核)
	盈利		
Earnings for the purpose of basic earnings per share (profit for the period attributable to equity	計算每股基本盈利之盈利 (歸屬母公司股東之 本期間溢利)	54744	00.040
holders of the parent) Adjustment for the effect of dilutive potential ordinary shares: Change in fair value of stock	潛在攤薄普通股影響 之調整: 認股權公平值變動	64,711	89,918
subscription options	WO 190 C 120 C 130	(5,400)	-
Earnings for the purpose of	計算每股攤薄盈利之盈利	50.044	00.040
diluted earnings per share		59,311	89,918
Number of shares	股份數目	′000 千股	′000 千股
Weighted average number of ordinary shares for the purpose of	計算每股基本盈利之 普通股加權平均數		
basic earnings per share Effect of dilutive potential ordinary shares:	普通股潛在攤薄 之影響:	3,157,551	2,923,032
Share options Stock subscription options	たとう 購股權 認股權	378,201 1,114	206,187
Convertible bonds	可換股債券	N/A不適用	N/A不適用
Weighted average number of	計算每股攤薄盈利之		
ordinary shares for the purpose of	普通股加權平均數		
diluted earnings per share		3,536,866	3,129,219

8. EARNINGS PER SHARE (Continued)

The computation of diluted earnings per share for the period ended September 30, 2007, did not assume the conversion of the Company's outstanding convertible bonds, since their conversion would increase the earnings per share, after taking into account of the effect of interest and change in fair value of conversion/redemption option derivatives components of the convertible bonds.

The computation of diluted earnings per share for the period ended September 30, 2006 did not assume the exercise of the Company's outstanding convertible bonds as the exercise price was higher than the average market price for shares.

9. MOVEMENTS IN PROPERTY, PLANT AND EQUIPMENT

During the period, the Group acquired property, plant and equipment at a total cost of approximately HK\$1,168,230,000 of which HK\$976,843,000 was acquired through acquisition of business.

During the period, the Group disposed of certain property, plant and equipment with a carrying amount of HK\$2,655,000 for proceeds of HK\$3,200,000, resulting in a gain on disposal of HK\$545,000.

10. INTEREST IN ASSOCIATES

During the period, the Group had acquired 49% equity interest of 重慶市渝北區佳渝天然氣有限公司 for a consideration of RMB980.000.

8. 每股盈利(續)

由於轉換可換股債券會增加每股盈利, 故經考慮可換股債券轉換/選擇權之衍 生部分公平值之利息影響及變動後,計 算截至二零零七年九月三十日止期內之 每股攤薄盈利並不假設轉換本公司尚未 轉換之可換股債券。

由於行使價高於股份平均市價,故計算 截至二零零六年九月三十日止期內之每 股攤薄盈利並不假行使本公司尚未轉換 之可換股債券。

9. 物業、廠房及設備變動

期 內,本 集 團 購 入 總 成 本 約 1,168,230,000港元之物業、廠房及設 備,其中976,843,000港元乃透過收購 業務所得。

期內,本集團已出售賬面值2,655,000港元之物業、廠房及設備,所得款項為3,200,000港元,由此產生之出售收益為545,000港元。

10. 於聯營公司之權益

期內,本集團以人民幣980,000元之代 價收購重慶市渝北區佳渝天然氣有限公 司之49%股本權益。

11. TRADE AND OTHER RECEIVABLES

Other than certain major customers with good repayment history which the Group allows a longer credit period or settlement by instatement basis, the Group allows an average credit period of 30 – 180 days to its trade customers.

The following is an aged analysis of trade receivables net of impairment losses:

11. 貿易應收賬款及其他應收賬項

除本集團給予更長期信貸期或批准在賬內償還款項之若干客戶(有良有還款記錄)外,本集團給予其貿易客戶之平均信貸期為30日至180日。

貿易應收賬款(扣除減值虧損)之賬齡分析如下:

		September 30,	March 31,
		2007	2007
		二零零七年	二零零七年
		九月三十日	三月三十一日
		HK\$'000	HK\$'000
		千港元	千港元
		(unaudited)	(audited)
		(未經審核)	(經審核)
0 – 180 days	0-180日	271,090	240,170
180 – 365 days	181-365目	31,417	64,483
Over 365 days	365日以上	48,988	23,250
Trade receivables	貿易應收賬款	351,495	327,903
Deposits paid for construction	就建材已付		
materials	之按金	25,647	44,519
Deposits paid for purchase of	就支付購買天然氣		
natural gas	之按金予承建商	75,837	47,833
Advanced payments to contractors	墊款予承建商	305,965	28,231
Other receivables, deposits and	其他應收賬項、按金及		
prepayments	預付款項	444,478	216,089
Amount due from minority	應收附屬公司少數		
shareholders of subsidiaries	股東款項	22,374	9,012
Amounts due from shareholders of	應收共同控制實體		
a jointly controlled entity	股東款項	-	21,161
Fund in securities brokers	證券經紀資金	-	24,578
		1,225,796	719,326

12. TRADE AND OTHER PAYABLES

The following is an aged analysis of trade payables:

12. 貿易應付賬款及其他應付賬項

貿易應付賬款之賬齡分析如下:

		September 30,	March 31,
		2007	2007
		二零零七年	二零零七年
		九月三十日	三月三十一日
		HK\$'000	HK\$'000
		千港元	千港元
		(unaudited)	(audited)
		(未經審核)	(經審核)
0 – 90 days	0-90日	255,969	109,511
91 – 180 days	91-180日	37,568	77,326
Over 180 days	180日以上	161,719	117,440
Trade payables	貿易應付賬款	455,256	304,277
Other payables and accrued charges	其他應付賬項及應計費用	419,535	425,142
Advance received from customers	回收合約工程客戶		
for contract work	之墊款	242,783	103,451
Amounts due to minority	應付附屬公司少數		
shareholders of subsidiaries	股東款項	1,740	26,529
		1,119,314	859,399

13. BANK AND OTHER BORROWINGS

During the period, the Group obtained new bank and other borrowings of approximately HK\$1,931,581,000 of which approximately HK\$1,202,449,000 is repayable within one year. The loans bears interest at 2.1% to 7.29% per annum. The proceeds were used to finance the capital expenditure and general working capital of the Group.

13. 銀行及其他借貸

期內,本集團取得新造銀行及其他借貸約1,931,581,000港元,其中約1,202,449,000港元須於一年內償還。有關貸款按2.1厘至7.29厘之年利率計息。所得款項已用作本集團之資本開支及一般營運資金。

14. SHARE CAPITAL

14. 股本

		Number of shares 股份數目 '000 千股	Share capital 股本 HK\$'000 千港元
Ordinary shares of HK\$0.01 each issued and fully paid:	每股面值0.01港元之已發 行及繳足股款普通股:		
At April 1, 2007 Exercise of share options Conversion of convertible bonds Exercise of subscription rights	於二零零七年四月一日 行使購股權 轉換可換股債券 行使認購權	3,096,204 12,510 117,157 7,000	30,962 125 1,172 70
At September 30, 2007	於二零零七年九月三十日	3,232,871	32,329

15. ACQUISITION OF SUBSIDIARIES

(i) On December 18, 2006, the Group entered into share transfer agreements with two independent third parties pursuant to which the Group acquired 100% equity interest in Shanghai Zipower Gas Industry Company Limited which in turn holds 51% of the registered capital of Taineng Natural Gas Co. Ltd. ("Taineng Natural Gas") at an aggregate consideration of RMB255,950,000. The acquisition was completed during the period.

Taineng Natural Gas principally engages in the operation of piped gas business in Qingdao City, Shandong Province, the PRC with 30-years exclusive operating right from the date of establishment. The goodwill arising on the above acquisition amounted to HK\$200,791,000 which is attributable to the anticipated profitability of gas connection and sales of piped gas business with 30-years exclusive operating rights of this Company. Since the natural gas business in the PRC has barrier of entry, the directors considered that such barrier of entry allows these companies to exercise monopolistic power in respect of respective local market and able to obtain a steady future cash inflow.

Taineng Natural Gas contributed to the Group's revenue HK\$61,672,000 and contributed profit to the Group's result for the period of HK\$8,578,000.

15. 收購附屬公司

(i) 於二零零六年十二月十八日, 本集團與兩名獨立第三方訂立股 份轉讓協議,據此本集團以合共 代價人民幣255,950,000元收購 上海中寶科控燃氣實業有限公司 100%股本權益,因而持有泰能 天然氣有限公司(「泰能天然氣」) 51%註冊資本。收購事項於期內 經已完成。

> 泰能天然氣於期內為本集團帶來 61,672,000港元之收益及為本集 團之業績帶來8,578,000港元之溢 利。

15. ACQUISITION OF SUBSIDIARIES (Continued)

(ii) During the period, the Group acquired 80% equity interest in Baotao City Gas Ltd. ("Baotao Gas"), Baotao City Shenyin Pipeline Engineering Ltd. ("Shenyin Engineering") and Baotao City Shenyin Natural Gas Ltd. ("Shenyin Natural Gas Station") for consideration of RMB147,040,000, RMB8,000,000 and RMB24,000,000 respectively.

Baotao Gas principally engages in the production and sale of liquefied natural gas, coal gas, natural gas and their respective side products, design and operation of the liquefied natural gas and coal gas projects. A discount of acquisition of Baotao Gas amounted to HK\$41,723,000 which was released to income statement during the period. Baotao Gas contributed to the Group's revenue of HK\$66,157,000 and contributed profit to the Group's result for the period of HK\$12,872,000.

Shenyin Engineering principally engages in the design, construction and maintenance of city pipeline projects in the PRC. Goodwill of acquisition of Shenyin Engineering amounted to HK\$6,244,000 which is attributable to the anticipated profitability of business of this Company. Shenyin Engineering contributed to the Group's revenue of HK\$1,690,000 and contributed profit to the Group's result for the period of HK\$454,000.

Shenyin Natural Gas Station principally engages in the natural gas refill services and gas station administration in the PRC. The goodwill of acquisition of Shenyin Natural Gas Station amounted to HK\$4,872,000 which is attributable to the anticipated profitability of business of this Company. Shenyin Natural Gas Station contributed to the Group's revenue of HK\$9,586,000 and contributed loss of HK\$815,000 duiring the period.

15. 收購附屬公司(續)

(ii) 期內,本集團分別以代價人民幣147,040,000元、人民幣8,000,000元及人民幣24,000,000元收購包頭市燃氣有限公司(「包頭市燃氣」)、包頭市申銀管道工程有限公司(「申銀工程公司」)及包頭市申銀天然氣加氣站有限公司(「申銀加氣站」)80%股本權益。

包頭市燃氣主要從事生產及出售液化天然氣、煤氣、天然氣及其名別之副產品、設計及營運液化天然氣及煤氣項目。收購包頭市燃氣之折扣為41,723,000港元已於期內收益表發表。包頭市燃氣於期內為本集團帶來66,157,000港元之收益及為本集團之業績帶來12,872,000港元的溢利。

申銀工程公司主要在中國從 事城市管道計劃之設計、 及維修。收購申銀工程公司該學 6,244,000港元商譽乃來自主 司業務之預期營利能力。申 工程公司於期內為本集團帶來 1,690,000港元之收益及為本 團之業績帶來454,000港元的溢 利。

申銀加氣站主要在中國從事天然 氣加氣服務及加氣站管理。收購 申銀加氣站之4,872,000港元商譽 乃來自該公司業務之預期營利能 力。申銀加氣站於期內為本集團 帶來9,586,000港元之收益並亦帶 來815,000港元之虧損。

15. ACQUISITION OF SUBSIDIARIES (Continued)

(iii) During the period, the Group acquired 97.62% equity interest in 重慶渝北區天然氣有限責任公司 ("重慶渝北") for cash consideration of RMB112,263,000.

重慶渝北 principally engages in the installation of natural gas pipeline network and related facilities and sale of natural gas. A discount of acquisition of 重慶渝北 amounted to HK\$2,281,000 which was released to income statement during the period. 重慶渝北 contributed to the Group's revenue of HK\$38,256,000 and contributed profit to the Group's result for the period of HK\$13,986,000.

(iv) On June 7, 2007, the Group acquired 65% equity interest in Otog Banner Chang Meng Gas Co. Ltd. ("Chang Meng Gas") for a cash consideration of RMB1,950,000 which is equal to 65% share of registered capital of Chang Meng Gas. Chang Meng Gas is principally engaged in the transportation of natural gas, the design, installation, management, operation and maintenance of natural gas projects and the construction of natural gas pipeline network and provision of related facilities. Chang Meng Gas has not commenced business during the period.

Note: The initial accounting of above acquisition has been determined provisionally, awaiting the receipt of professional valuations related to certain underlying assets and liabilities of the acquiree.

16. ACQUISITION OF BUSINESS

Establishment of subsidiaries

On April 19, 2007, the Group entered into a joint venture agreement pursuant to which a subsidiary namely 鄂爾 多斯市中燃時達燃氣投資有限責任公司 ("Zhongrang Shi Da") was established. The Group owned 59% issued share capital of Zhongran Shi Da and contributed the capital in cash of RMB51,920,000. The other shareholder contributed the capital in cash of RMB36,080,000. Zhongran Shi Da is principally engaged in the deign, installation, operation and maintenance of natural gas pipeline network and provision of related facilities. Zhongran Shi Da has not commenced business during the period.

15. 收購附屬公司(續)

(iii) 期內,本集團以現金代價人民幣 112,263,000元收購重慶渝北區 天然氣有限責任公司(「重慶渝 北」)97.62%股本權益。

> 重慶渝北要從事天然氣管道網絡 舗設和配套設施之安裝以及出售 天然氣。收購重慶渝北之拆扣為 2,281,000港元已於期內收益表發 表。重慶渝北於期內為本集團帶 來38,256,000港元之收益及為本 集團之業績帶來13,986,000港元 的溢利。

(iv) 於二零零七年六月七日,本集團 以現金代價人民幣1,950,000元 (相等於長蒙天然氣註冊資本之 65%股份)收購鄂托克旗長蒙天然 氣有限責任公司(「長蒙天然氣」) 65%股本權益。長蒙天然氣主 要從事天然氣運輸及天然氣目 之設計、安裝、管理、營運及維 修,並興建天然氣管網及提供配 套設施。長蒙天然氣於期內仍未 開展業務。

> 附註:上述收購之初步會計處理 已暫時釐定,正等待有關 收購業務若干相關資產及 負債之專業估值報告。

16. 收購業務

成立附屬公司

於二零零七年四月十九日,本集團訂立一項合營協議,附屬公司鄂爾多斯市中燃時達燃氣投資有限責任公司(「中燃時達59%已發行股本並注入人民幣36,080,000元現金資本。中燃時達主要從事天然氣管網之設計、安裝、營運及維修並提供配套設施。中燃時達於期內乃未開展業務。

16. ACQUISITION OF BUSINESS (Continued)

Establishment of subsidiaries (Continued)

On May 21, 2007, the Group entered into a cooperation agreement with 長沙市液化石油發展有限公司 pursuant to which a subsidiary namely 長沙中燃天然氣有限公司 ("Changsha JV") was established. The Group owned 70% issued share capital of Changsha JV and contributed the capital in cash of RMB14,000,000. The other shareholder contributed the capital in the form of assets and liabilities. Changsha JV is principally engaged in development, construction, operation, management of natural gas stations in Changsha City, Hunan Province of the PRC. Changsha JV contributed HK\$1,103,000 to the Group's revenue and contributed loss of HK\$459,000 during the period.

Establishment of jointly controlled entity

On May 21, 2007, the Company entered into a joint venture agreement with Oman Oil Company S.A.O.C. ("OOC") pursuant to which a joint venture company ("Bermuda JV") was established in Bermuda. Bermuda JV is principally engaged in the importation into the PRC of energy products and the development or acquisition, ownership and operation of energy projects in the Middle East, the PRC and other parts of the World. The Company initially subscribed for 3,500,000 shares of the Bermuda JV in cash and OCC subscribed for 3,500,000 shares of Bermuda JV in cash and provision of its resources it has in association with identification and development of energy import projects in the Middle East and other parts of the World. Bermuda JV has not commenced business during the period.

Note: The initial accounting of above acquisition has been determined provisionally, awaiting the receipt of professional valuations related to certain underlying assets and liabilities of the acquiree.

16. 收購業務(續)

成立附屬公司(續)

於二零零七年五月二十一日,本集團與 長沙市液化石油發展有限公司訂立一項 合作協議,附屬公司長沙中燃天然成 有限公司(「長沙合資公司」) 乃據此成 立。本集團擁有長炒合資公司70%已 發行股本並注入人民幣14,000,000元 現金資本。其他股東注入資產及負債形 式的資本。長沙合資公司主要在中國湖 南省長沙市從事加氣站之發展、建築 集團帶來1,103,000港元之收益並蒙受 459,000港元之虧損。

成立共同控制實體

附註:上述收購之初步會計處理已暫時 釐定,正等待有關收購業務若干 相關資產及負債之專業估值報 告。

17. CAPITAL COMMITMENTS

- On June 6, 2006, the Group entered into an investment agreement ("Investment Agreement") with Dalian SOA Administration Bureau to establish a subsidiary namely 大連中燃城市燃氣發展有限公 司 ("Dalian JV"). Dalian JV will engage principally in the natural gas business. The Group will hold 75% equity interest of Dalian JV after its establishment. Pursuant to the Investment Agreement, the registered capital of the Dalian JV will be RMB1,000,000,000 (approximate HK\$1,020,408,000). RMB750,000,000 (approximate HK\$765,306,000) will be contributed by the Group by way of cash and the remaining RMB250,000,000 (approximate HK\$255,102,000) will be contributed by Dalian SOA Administration Bureau by way of assets injection. The transaction was not vet completed at the date of this report.
- (ii) On September 16, 2006, a wholly owned subsidiary of the Company entered into a agreement with 德州 市燃氣總公司 ("Dezhou Partner") pursuant to which 德州中燃城市燃氣發展有限公司 ("Dezhou JV") will be established in Dezhou city, Shandong Province, the PRC. Dezhou JV will be engaged principally in the natural gas business in Dezhou city. Dezhou JV will be owned beneficially as to 51% by the Group and 49% by Dezhou Partner. The registered capital of Dezhou JV will be RMB218,622,000 of which RMB111,497,000 (approximate HK\$113,772,000) will be contributed by the Group by way of cash and the remaining capital would be contributed by Dezhou Partner by way of injection of assets and liabilities of an existing business. The Group has paid HK\$36,600,000 during the period. The transaction was not completed at the date of this report.

17. 資本承擔

- 於二零零六年六月六日,本集 團與大連國資管委會訂立投資 協議(「投資協議」),以成立一 家名為大連中燃城市燃氣發展 有限公司(「大連合營公司」)之 附屬公司。大連合營公司將主 要從事天然氣業務。於大連合 營公司成立後,本集團將持有 其75% 股本權益。根據投資協 議,大連合營公司之註冊股本 將 為 人 民 幣1,000,000,000元 (約1,020,408,000港元)。本 集團將以現金方式注入人民幣 750,000,000元(約765,306,000 港元),而餘款人民幣 250,000,000元(約255,102,000 港元)將由大連國資管委會以注入 資產方式出資。於本報告日期, 交易仍未完成。
- (ii) 於二零零六年九月十六日,本公 司一家全資附屬公司與德州市燃 氣總公司(「德州夥伴」),據此 將於中國山東省德州市成立德州 中燃城市燃氣發展有限公司(「德 州合資公司」)。德州合資公司 將主要於德州市從事天然氣業 務。德州合資公司將由本集團實 益擁有51%權益,並由德州夥 伴實益擁有餘下之49%權益。 德州合資公司之註冊資本將為 人民幣218,622,000元,其中人 民幣111,497,000元(約相當於 113,772,000港元)將由本集團以 現金方式出資以及餘下資本則由 德州夥伴以一項現有業務的資產 及負債注資出資。本集團於期內 已支付36,600,000港元。交易於 本報告日期仍未完成。

17. CAPITAL COMMITMENTS (Continued)

- (iii) On June 26, 2007, a joint venture agreement ("JV agreement") was entered into between GAIL (India) Limited ("GAIL") and the Company, pursuant to which a joint venture company will be established in Bermuda ("Bermuda JV"). The business of the Bermuda JV shall be primarily on investment and engagement in the operation and management of projects regarding purchase, sale, processing, distribution, marketing and transportation of natural gas. Pursuant to the terms of the JV agreement, the Company and GAIL will each subscribe for 250,000 JV shares at par in the amount of USD250,000.
- (iv) On September 6, 2007, the Group entered into a joint venture agreement pursuant to which a joint venture company with registered capital of RMB20,000,000 would be established in Huanghau City, Hebei province for the purpose of building of a natural gas pipeline from Huanghua city to Bohai New Zone. The Group would hold 65% interest in the joint venture company. The transaction was not completed at the date of this report.
- (v) On September 27, 2007, the Group entered into a joint venture agreement pursuant to which a joint venture company ("Bohai JV") with registered capital of RMB10,000,000 would be established in Bohai New Area, Hebei province for the investment and operation of natural gas project. The Group would 70% interest in Bohai JV. The transaction was not completed at the date of this report.
- (vi) On September 29, 2007, the Group entered into exclusive operation agreement with 梅州市政公 用事業管理局 pursuant to which a wholly owned subsidiary with registered capital of RMB50,000,000 would be established for the investment and operation of natural gas project in Muizhou, Guangdong province. The transaction was not completed at the date of this report.

17. 資本承擔(續)

- (iii) 二零零七年六月二十六日,GAIL (India) Limited (「GAIL」)與本公司訂立一項合營協議(「合禁協議」),一間合營公司(「百慕達合資公司」)將據此於百慕達成立。百慕達合資公司的業務主要從事有關天然氣買賣、處理、運動、銷售及運輸之項目營協議之條款,本公司及GAIL將分別值250,000股合營股份。
- (iv) 於二零零七年九月六日,本集團 訂立一項合營協議,一間擁有註 冊資本人民幣20,000,000元之合 資公司據此於河北省黃花市就興 建黃花市至渤海新區之天然氣管 而成立。本集團於合營公司持有 65%權益。交易於本報告日期仍 未完成。
- (v) 於二零零七年九月二十七日,本 集團訂立一項合營協議,一間擁 有註冊資本人民幣10,000,000元 之合資公司(「渤海合資公司」)據 此於河北省渤海新區就投資及經 營天然氣項目而成立。本集團於 渤海合資公司持有70%權益。交 易於本報告日期仍未完成。
- (vi) 於二零零七年九月二十九日,本 集團與梅州市政公用事業管理局 訂立一項獨家經營協議,一間擁 有註冊資本人民幣50,000,000元 之全資附屬公司據此於廣東省梅 州市就投資及經營天然氣項目而 成立。交易於本報告日期仍未完 成。

17. CAPITAL COMMITMENTS (Continued)

Save as disclosed above, as at September 30, 2007, the Group has capital commitments in respect of the acquisition for property, plant and equipment and construction materials for property, plant and equipment contracted for but not provided in the financial statements amounting to HK\$232,576,000 (March 31, 2007: HK\$392,357,000) and HK\$149,755,000 (March 31, 2007: HK\$56,006,000), respectively.

18. PLEDGE OF ASSETS

The Group pledged certain property, plant and equipment and prepaid lease payments having a net carrying amount of approximately HK\$125,373,000 and HK\$42,989,000 (March 31, 2007: HK\$356,842,000 and HK\$21,030,000), investment properties having a carrying value of HK\$18,100,000 (March 31, 2007: HK\$18,100,000), current assets having carrying amount of HK\$49,731,000 (March 31, 2007: Nil) and certain subsidiaries pledged their equity investments in other subsidiaries to banks to secure loan facilities granted to the Group.

19. RELATED PARTY TRANSACTIONS

During the period, the Group purchased gas for total amount of approximately HK\$41,385,000 (year ended March 31, 2007: HK\$95,334,000) from minority shareholders of subsidiaries.

17. 資本承擔(續)

除上文所披露者外,於二零零七年九月三十日,本集團就已訂約收購但尚未於財務報表上撥備之物業、廠房及設備以及物業、廠房及設備之建材分別作出為數232,576,000港元(二零零七年三月三十一日:392,357,000港元)及149,755,000港元(二零零七年三月三十一日:56,006,000港元)之資本承擔。

18. 資產抵押

本集團已抵押賬面淨值125,373,000港元及42,989,000港元(二零零七年三月三十一日:356,842,000港元及21,030,000港元)之若干物業、廠房及設備和預付租賃款項,以及賬面值為18,100,000港元(二零零七年三月三十一日:18,100,000港元)之投資物業及賬面值為49,731,000港元(二零零七年三月三十一日:無)之流動資產。而若干附屬公司亦已抵押彼等於其他附屬公司之股本投資予銀行,以令本集團獲授貸款融資。

19. 有關連人士交易

期內,本集團向附屬公司少數股東合共 購入約41,385,000港元(截至二零零七 年三月三十一日止年度:95,334,000港元)之燃氣。

20. POST BALANCE SHEET EVENTS

On October 22, 2007, the Company entered into an agreement with Harbin State Owned Committee pursuant to which the Company agreed to acquire and Harbin State Owned Committee agreed to sell 48% equity interests in Harbin Chongqing Gas Co. Ltd. for an aggregate consideration of RMB477,300,000 payable in cash. Harbin Chongqing Gas is principally engaged in piped-gas supplies, transport and sales, design and construction of piped-gas networks, LNG, CNG refilling stations and relevant facilities.

On October 25, 2007, a joint venture agreement was entered into between Zhongran Investment Limited and 榆林市城市投資經營集團有限公司 for the establishment of a joint venture company with registered capital of RMB20 million in Yulin city, Shannxi province for the operation of a city gas project in Yulin. The Group holds 60% interest in the joint venture company.

On October 29, 2007, Zhongran Investment Limited entered into a cooperation agreement with Shenyang People's Government for the establishment of a whollyowned subsidiary by Zhongran Investment Limited with registered capital of RMB20 million.

Interim Dividend

Given the cash need for continual business expansion, the Board resolved not to recommend the payment of an interim dividend for the six months ended September 30, 2007 (six months ended September 30, 2006: NIL).

20. 結算日後事項

於二零零七年十月二十二日,本公司與哈爾濱國資委訂立該協議,據此,本公司同意購入而哈爾濱國資委同意出售哈爾濱中慶燃氣之48%股權,所涉及之總代價為人民幣477,300,000元,以現金支付。哈爾濱中慶燃氣主要從事管道燃氣供應、輸配及銷售;設計及建設天然氣管網;液化天然氣、壓縮天然氣加氣站及配套設施。

於二零零七年十月二十五日,中燃投資有限公司與榆林市城市投資經營集團有限公司就於山西省榆林市成立一間擁有註冊資本人民幣20,000,000元之合資公司而訂立一項合營協議,以便於榆林市經營城市燃氣項目。本集團於合資公司持有60%權益。

於二零零七年十月二十九日,中燃投資有限公司與瀋陽市人民政府就中燃投資有限公司以註冊資本人民幣20,000,000元成立一間全資附屬公司訂立一項合作協議。

中期股息

鑒於本集團仍需現金繼續拓展業務,董事建議不派發截至二零零七年九月三十日止六個月之中期股息(截至二零零六年九月三十日止六個月:無)。

Management Discussion and Analysis Business Review

The Group is principally engaged in the investment in, and the operation and management of, gas pipeline and the sale and distribution of piped natural gas and compressed natural gas in China.

For the six months ended September 30, 2007, turnover of the Group amounted to HK\$877,762,000. This represented an increase of 84.8% on the figure of HK\$475,098,000 for the same period of 2006. Gross profit was HK\$271,802,000, increased by 70.5% over the same period of last year. Since 2006 financial year, the Group needed to reflect the movement of fair values of all its derivatives financial instruments (including convertible bonds) in the income statements in accordance with the new accounting standards. The Group issued US\$40 million convertible bonds at an exercise price of HK\$1.731 per share in June 2005 of which US\$26 million were exercised during the period under review. As the market prices of the Group's stocks were substantially higher than HK\$1.731 at the time of exercise of the US\$26 million convertible bonds and as at September 30, 2007, the Group needed to reflect a significant loss in fair value change of the US\$40 million convertible bonds in the income statements in accordance to the new accounting standards. The change in fair value of convertible bonds and other derivative financial instruments resulted in a net loss of approximately HK\$135,956,000 for the period under review. As a result of this, the Group recorded profit after taxation in the amount of HK\$74,476,000. If such loss in fair value change on the derivative financial instruments was excluded from the first half 2007 and first half 2008 results, the Group recorded profit after taxation of HK\$210,432,000, increased by 143.2% over the same period last year, earnings per share was HK6.36 cents, an increase of 147.5%.

管理層討論及分析 業務回顧

本集團主要於中國從事燃氣管道之投資、經營及管理、以及管道天然氣和壓縮天然氣之銷售及分銷業務。

截至二零零七年九月三十日止六個月, 本集團營業額為877,762,000港元,較 2006年同期之475,098,000港元上升 84.8%。毛利為271,802,000港元,較 去年同期增長70.5%。而根據新的香港 會計準則,本集團由2006財政年度開 始必須對本集團所持有的衍生金融工具 (包括可換股債券)的公平價值反映在損 益表中。本集團於2005年6月以行使價 每 股1.731港 元 發 行 了4,000萬 美 元 的 可換股債券,其中2,600萬美元已於期 內行使。由於該2,600萬美元債券在換 股時之市場價以及於二零零七年九月三 十日之股價均遠高於1.731港元的行使 價,本集團須按照新的會計準則在損益 表中就全部4,000萬美元的可換股債券 的公平價值變動反映此項重大虧損。於 期內,可換股債券及其他衍生金融工具 公平價值變動淨虧損為135,956,000港 元。因此,在扣除此非現金性減值後, 本集團實現稅後溢利為74,476,000港 元。若不考慮衍生金融工具公平價值在 期內及去年同期的變動,則本集團期內 税後溢利為210,432,000港元,較去年 同期增長143.2%,每股盈利為6.36港 仙,同比增加147.5%。

New Project Expansion

As at November 30, 2007, the Group had secured 63 city piped gas projects (with exclusive concession rights) in 16 provinces, autonomous regions and directly-administered cities, owned one natural gas company with natural gas exploration right, six long distance natural gas pipeline projects and one coalbed methane gas exploration project.

The new projects include six city piped gas projects (with exclusive concession rights) namely Taizhou in Zhejiang Province, Meizhou in Guangdong Province, Bohai New Area in Hebei Province, Sujiatun district of Shenyang in Liaoning Province, Harbin city in Heilongjiang Province and Yulin city in Shaanxi province, two long distance gas pipeline projects in Inner Mongolia Autonomous Region and Hebei Province respectively and one natural gas purification company in Chongqing Municipality. The Harbin project was the largest city gas project opened for tendering in recent years in China. Harbin city has a population of about 10 million and currently owns about one million households and nearly 3,000 commercial and industrial users. With prominent competitive strength, the Group was finally awarded the tender and this reflects the Group's leading position in the industry.

The above new projects cover a connectable city population of approximately 8,730,000 (approximately 2,727,000 households). The connectable city population covered by the Group's gas projects has increased to approximately 40,738,000 (approximately 12,729,000 households) as of November 2007.

Construction of Piped Gas Networks

Construction of city gas pipeline networks is one of the Group's principal businesses. The Group builds city main pipeline networks and branch pipeline networks to make gas connection to residential, industrial and commercial users, and charges them for such connection and gas usage.

新項目拓展

於二零零七年十一月三十日,本集團累計合共於16省(自治區、直轄市)取得63個城市管道燃氣項目(擁有管道燃氣專營權),1家擁有天然氣勘探權的天然氣公司,6個天然氣長輸管道項目及1個煤層氣勘探項目。

以上新增城市管道燃氣項目覆蓋市區可接駁人口約為8,730,000人(約2,727,000戶)。截至二零零七年十一月,集團所有燃氣項目覆蓋的城市可接駁人口已增至40,738,000人(約12,729,000戶)。

管道燃氣網路建設

修建城市燃氣管網是本集團的主要業務 之一,本集團通過修建城市主幹管網及 支線管網,將天然氣管道接駁到居民用 戶和工商業用戶,並向用戶收取接駁費 和燃氣使用費。 As at September 30, 2007, the Group accomplished natural gas supply in 43 cities and four long distance pipelines, and had built high-pressure pipelines of approximately 705 km, medium to low-pressure pipelines of approximately 6,742 km and branch and customer pipeline network of 7,036 km.

Residential Customers

During the period, the Group completed connections for 74,159 households, an increase of approximately 18.8% over the same period of last year. The average connection fee of residential users was RMB2,368 yuan, an increase of approximately 13.2% compared to that of the financial year 2007. Such increase in connection fee level was primarily due to the economic prosperity locations where connections happened and the higher fees approved by the local governments.

During the period, the Group acquired a total of 568,291 residential users who were primarily from the Baotou and Qingdao projects. As at September 30, 2007, the Group had a total of 2,004,403 connected residential users, increased by 89.4% over the same period of last year, representing 18.4% of the Group's total connectable households.

Industrial and Commercial Customers

During the period, the Group completed natural gas connections for 15 industrial customers and 508 commercial customers and acquired eight industrial customers and 6,435 commercial customers. Industrial users are primarily in the building materials, ceramics, metallurgy, chemical and glass making industry.

As at September 30, 2007, the Group had a total of 152 connected industrial customers and 17,511 connected commercial customers, increased by 76.7% and 137.2% respectively compared with the last period. Connection fee for industrial users was calculated on the basis of the contracted daily gas volume at the average rate of RMB14 yuan per m³ and the average connection fee paid by commercial customers was RMB94,529 yuan per customer. The lower connection fee for industrial users was mainly because of bigger discounts given to large industrial customers.

於二零零七年九月三十日,本集團已實現43個城市及4條長輸管線的天然氣通氣,累計已建成高壓管線約705公里,中低壓管線約6,742公里,及庭院小區管網7,036公里。

住宅用戶

於期內,集團共為74,159戶住宅用戶完成接駁工程,較去年同期增長約18.8%,住宅用戶平均支付的管道燃氣接駁費為人民幣2,368元,較二零零七年財政年度上升約13.2%。單位接駁費上升主要是由於集團部分新增項目地方經濟較為發達,地方政府批准的單位接駁費較高所致。

於期內,本集團合共收購568,291戶住宅用戶,收購用戶主要來自包頭及青島項目。於二零零七年九月三十日,本集團累計接駁的住宅用戶為2,004,403戶,較去年同期增長約89.4%,佔集團整體可供接駁用戶的18.4%。

工商業用戶

於期內,本集團共接駁15戶工業用戶及 508戶商業用戶:並分別收購8戶工業用 戶及6,435戶商業用戶,工業用戶主要 涵蓋建材,陶瓷,冶金、化工及玻璃等 行業。

於二零零七年九月三十日,集團累計收購及接駁152戶工業用戶及17,511戶商業用戶,分別較去年同期增長約76.7%和137.2%。工業用戶的接駁費按照合同的日供應量平均人民幣14元/立方米/日計算,商業用戶的接駁費平均為每戶人民幣94,529元,工業用戶單位接駁費較低主要是由於集團對於大工業用戶給予較多折讓所致。

During the period under review, the Group recorded connection fee revenue of HK\$227,027,000, representing approximately 25.9% of the Group's total revenue for the period.

Sale of Piped Gas

During the period, the Group sold a total of 380,489,000 m³ piped gas, a substantial increase of 124.6% as compared to the same period of last year, of which 313,841,000 m³ was piped natural gas, an increase of 117.3%, 66,648,000 m³ was piped coal gas and LPG, an increase of 166.2%. Among the sales of piped natural gas, 44,752,000 m³ was sold to residential users, 153,666,000 m³ to industrial users, 35,827,000 m³ to commercial users, 42,208,000 m³ to CNG vehicle drivers and 37,387,000 m³ to other users.

During the period, gas sold to industrial users represented 49.0% of the total natural gas volume sold, commercial users 11.4%, residential users 14.3% and CNG vehicles 13.4%. For the natural gas sales income, the Group recorded HK\$497,542,000, representing approximately 56.7% of the Group's total revenue for the period, an increase of approximately 106.1% over the same period of last year.

As at September 30, 2007, the daily natural gas supply capacity of the Group reached 2,374,744 m³, increased by approximately 170.6% over the same period of last year, of which the actual domestic usage was approximately 391,530 m³/day, actual industrial usage approximately 1,073,221 m³/day, actual commercial usage approximately 379,772 m³/day, and actual CNG vehicles usage approximately 389,743 m³/day. As of November 30, 2007, the total natural gas supply of the Group had exceeded 4,080,000 m³/day due to the huge increase of gas usage by downstream gas users along certain long distance pipelines.

於期內,本集團錄得接駁費收入 227,027,000港元,接駁費收入佔集團 年度內總營業額的比例約為25.9%。

管道燃氣銷售

於期內,本集團管道燃氣銷量為380,489,000立方米,較去年同期大幅增長124.6%,其中管道天然氣銷量為313,841,000立方米,較去年同期增長117.3%,管道煤氣與液化石油氣的量為66,648,000立方米,較去年同期增長166.2%。在管道天然氣銷售予中,44,752,000立方米天然氣銷售予住宅工戶,153,666,000立方米天然氣予住工業用戶,35,827,000立方米天然氣予CNG汽車用戶,37,387,000立方米天然氣予以有期戶,42,208,000立方米天然氣予以有用戶,437,387,000立方米天然氣予以利用戶。

於期內,工業用氣佔集團天然氣總銷量的比例約為49.0%,商業用氣佔集團天然氣總銷量的比例約為11.4%,居民用氣佔集團天然氣總銷量的比例約為14.3%,CNG汽車加氣佔集團天然氣總銷量的比例約為13.4%。本集團錄得天然氣銷售收入497,542,000港元,佔本集團年度內總營業額的比例約為56.7%,天然氣銷售收入較去年同期增長約106.1%。

於二零零七年九月三十日,本集團天然氣合計的日供應量已達到2,374,744立方米,較去年同期增長約170.6%,其中已接駁的住宅用戶實際日用量約為391,530立方米,工業用戶實際日用量約為1,073,221立方米,商業用戶實際日用量約為379,772立方米,CNG汽車用戶實際日用量約為389,743立方米。由於部分長輸管道下游用戶天然氣用量大增,於二零零七年十一月三十日,集團天然氣合計的日供應量已超過4,080,000立方米。

Average selling price (pre tax) was RMB1.74 yuan/m³ for residential users, RMB1.49 yuan/m³ for industrial users, RMB2.05 yuan/m³ for commercial users, and RMB1.98 yuan/m³ for CNG vehicles.

During the period, the Group sold in total of 66,648,000 m³ piped coal gas and LPG, of which 43,668,000 m³ was sold to residential customers, 3,324,000 m³ to industrial customers and 9,960,000 m³ to commercial customers.

CNG Refilling Stations for Vehicles

The Group currently owns 33 CNG refilling stations for vehicles, with a daily capacity in excess of 430,000 m³. Currently, there are over 20 CNG refilling stations for vehicles under construction. It is expected that sales income from CNG will become one of the Group's major revenue in the near future. During the period, sales income from CNG for vehicles was HK\$83,570,000, represented 16.8% of the Group's total sales income of natural gas.

Other Project Development

In September 2007, the Group signed a cooperation agreement with the People's Government of Wushen Banner, Inner Mongolia Autonomous Region to explore and produce coal bed methane in Ordos city.

Pursuant to the cooperation agreement, the Group will develop a block of 2,440 square kilometers in area in the Nalinhe region of Ordos city in Inner Mongolia for coal bed methane exploration and production. The Group will make use of new techniques and crafts for comprehensive coal bed methane processing, utilization, liquefaction, pipeline transmission and application. The initial field for exploration and development will span 600 square kilometers.

住宅用戶的天然氣平均售價(不含稅)為人民幣1.74元/立方米,工業用戶的平均售價(不含稅)為人民幣1.49元/立方米,商業用戶的平均售價(不含稅)為人民幣2.05元/立方米及CNG汽車用戶的平均售價(不含稅)為人民幣1.98元/立方米。

於期內,本集團共銷售66,648,000立方 米煤氣及液化石油氣,其中43,668,000 立方米煤氣及液化石油氣售予住宅用 戶,3,324,000立方米煤氣及液化石油 氣售予工業用戶,9,960,000立方米煤 氣及液化石油氣則售予商業用戶。

壓縮天然氣汽車加氣站

本集團現時擁有汽車加氣站33座,可提供日加氣量超過430,000立方米。 集團目前在建的天然氣加氣站數目超過20座,預計未來車用壓縮天然氣銷售收入將成為集團一個主要的收入來源。於期內車用壓縮天然氣銷售收入為83,570,000港元,佔本集團天然氣總銷售收入的16.8%。

其他項目發展

於二零零七年九月,本集團與內蒙古烏 審旗人民政府簽署合作協議,在鄂爾多 斯市開發、建設和經營煤層瓦斯氣項 目。

根據雙方簽署的合作協定,本集團將在內蒙古烏審旗納林河地區共計2,440平方公里的範圍內進行煤層氣的勘探及開採。本集團將利用新技術,新工藝對開採的煤層氣進行綜合加工利用、液化,管道輸送和應用。首期勘探開發的區域為600平方公里。

Coal bed methane is similar to normal natural gas and methane is a major component of coal bed methane. It is a highly-efficient clean energy source and can be transmitted through natural gas pipelines. The development and utilization of coal bed methane could present enormous business opportunities for the Group.

煤層氣的成分與常規天然氣相同,主要 成分是甲烷。煤層氣可以進入天然氣管 線,是一種優質高效的潔淨能源。發展 及使用煤層氣可為本集團帶來大量商業 機會。

Gross Profit Margin and Net Profit Margin

During the period under review, the Group realized revenue of HK\$877,762,000 (six months ended September 30, 2006: HK\$475,098,000), an increase of 84.8% over the same period of last year; gross profit of HK\$271,802,000 (six months ended September 30, 2006: HK\$159,398,000), representing 31.0% of the Group's overall gross profit margin (six months ended September 30, 2006: 33.6%); net profit of HK\$74,476,000 (six months ended September 30, 2006: HK\$101,386,000), representing an overall net profit margin of 8.5% (six months ended September 30, 2006: 21.3%).

Employees

As at September 30, 2007, the Group had approximately 8,606 employees, representing an increase of approximately 17.2% compared to March 31, 2007. The increase was due to the increase in the numbers of natural gas joint venture companies during the period. More than 99.9% of the Group's employees are located in China.

毛利率及純利率

本集團於回顧期內實現營業收入 877,762,000港元(二零零六年九月三 十日止六個月:475,098,000港元), 較去年同期增長約84.8%:實現毛利 271,802,000港元(二零零六年九月三 十日止六個月:159,398,000港元), 相當於集團整體毛利潤率為31.0% (二零零六年九月三十日止六個月: 33.6%)。集團實現純利74,476,000港元(二零零六年九月三十日止六個月 元(二零零六年九月三十日止六個月 101,386,000港元),相當於整體純利潤 率為8.5%(二零零六年九月三十日止六 個月:21.3%)。

員工

於二零零七年九月三十日,本集團總員 工數目約為8,606名,與二零零七年三 月三十一日比較,增加約17.2%,此 增長主要源於本集團於期內增加了幾個 天然氣合營公司所導致。本集團超過 99.9%員工位於中國。

Financial Review Liquidity

As at September 30, 2007, the total assets of the Group was HK\$9,343,408,000, increased by approximately 28.1% as compared to March 31, 2007.

As at September 30, 2007, the Group's cash on hand was HK\$1,428,956,000 (March 31, 2007: HK\$1,512,347,000). The Group's total bank and other borrowings amounted to approximately HK\$4,481,366,000 (March 31, 2007: HK\$2,929,233,000) of which approximately 42.5%, 4.8%, 23.0% and 29.7% would be due within one year, from first to second year, from second to fifth year and after the fifth year, respectively.

The Group has a current ratio of approximately 1.15 (March 31, 2007: 1.65) and the net gearing ratio was 1.09 (March 31, 2007: 0.75). The calculation of net gearing ratio was based on the net borrowings of HK\$3,461,193,000 (total borrowings of HK\$4,890,149,000 less bank balances and cash of HK\$1,428,956,000) and the net assets of HK\$3,183,850,000 as at September 30, 2007.

Capital Structure

The Company issued convertible bonds with 1% per annum coupon due June 29, 2010 with an aggregate principal amount of US\$40,000,000 (the "Bonds") in June 2005. The initial conversion price of the Bonds was HK\$1.731 but the conversion will be adjusted in accordance to the initial agreement if any shareholding dilution event happens. The Bonds have been listed on The Hong Kong Stock Exchange since June 1, 2006. As at November 30, 2007, a total of US\$38,000,000 of the Bonds had been converted into a total of 171,230,491 ordinary shares of the Company.

財務回顧

流動資金

於二零零七年九月三十日,本集團總資產值為9,343,408,000港元,與二零零七年三月三十一日比較,增加約28.1%。

於二零零七年九月三十日,本集團手頭現金為1,428,956,000港元(二零零七年三月三十一日:1,512,347,000港元)。本集團銀行貸款及其它貸款總額為4,481,366,000港元(二零零七年三月三十一日:2,929,233,000港元),而其約42.5%、4.8%、23.0%及29.7%將分別於一年、由一至兩年、由兩年至五年及五年後到期。

本集團流動比率約為1.15(二零零七年三月三十一日:1.65),淨資產負債比率為1.09(二零零七年三月三十一日:0.75),淨資產負債比率之計算是根據截至二零零七年九月三十日之淨借貸3,461,193,000港元(總借貸4,890,149,000港元減銀行結餘及現金1,428,956,000港元)及淨資產3,183,850,000港元計算。

資本架構

於二零零五年六月,本公司亦發行年利率1厘本金總額為40,000,000美元之二換股債券(「債券」),債券到期日為一零一次有力之為一次,債券到期日,一次有限份攤薄之事項,會根據當初之協定,對換股價作出調整。債券亦已出協定。對換股價作出調整。債券亦已於市等。在一十一月三十日,總額38,000,000美元之債券已換成本公司合共171,230,491股普通股。

Financial Resources

The Group does not anticipate any material foreign exchange exposure since its cash, borrowings, revenue and expenses are denominated in Hong Kong dollars, RMB and US dollars. Besides, the Group believes that RMB appreciation will continue in the foreseeable future. Since all the operating income of the Group is denominated in RMB, the Group is expected to be benefited from repaying foreign currency debts by RMB funding.

As the interest charged on the commercial loans and development capital loans granted to the Group was calculated on a floating basis, in order to minimize the interest rate risk, the Group has entered into interest rate swap contracts to mitigate interest rate risk and reduce finance costs. During the period under review, the Group had bank loans in the total amount of US\$210 million with terms from five to ten years. Though these interest rate swap contracts, actual weighted average interest rate thereon was 5.43%.

The Group's operating and capital expenditures are funded by operating cash income, subscription monies from strategic investors, bank loans, the Bonds and development capital loan facility. The Group has sufficient sources of funds to meet future capital expenditure and working capital requirements.

Charge on Assets

As at September 30, 2007, the Group pledged part of its property, plant and equipment, prepaid lease payments, investment properties and certain current assets having a carrying value of approximately HK\$236,193,000 (March 31, 2007: HK\$395,972,000) and certain investments in subsidiaries to banks to secure loan facilities granted to the Group.

財務資源

由於本集團之現金、借貸、收入及開支 均以港元、人民幣及美元結算,故並 不預期有任何重大外匯風險。此外,本 集團相信人民幣升值於可見未來仍會持 續,由於本集團所有營運收入均以人民 幣為基礎,預期本集團將在以人民幣償 還外幣債項時而得益。

由於本集團所獲得的美元貸款以浮動息率計算,為減低利率風險,本集團均有對該等美元浮息貸款安排利率調期合約。於期內,集團共有五至十年期的銀行美元貸款2.1億美元,通過該等安排,實際加權平均年利率為5.43%。

本集團之經營及資本開性之來源乃由經營現金收入、策略投資者的認購款項、銀行貸款、債券、開發性金融貸款及銀團貸款撥付。本集團有足夠資金來源滿足其未來資本開支及營運資金需求。

抵押資產

於二零零七年九月三十日,本集團抵押部份物業、廠房及設備、預付租賃款項、投資物業及其他流動資產,其賬面淨值約236,193,000港元(二零零七年三月三十一日:395,972,000港元)及部份附屬公司之投資予銀行,以獲得貸款額度。

Capital Commitments

The Group has a capital commitments of HK\$232,576,000 (March 31, 2007: HK\$392,357,000) and HK\$149,755,000 (March 31, 2007: HK\$56,006,000) in respect of the acquisition of property, plant and equipment and construction materials contracted for but not provided in the financial statements as at September 30, 2007. Such commitments would require a substantial part of the Group's present cash and external borrowings. The Group has also committed to acquire part of the PRC enterprise shares and to establish sino-foreign joint venture companies in the PRC

Contingent Liabilities

As at September 30, 2007, the Group did not have any material contingent liabilities (as at March 31, 2007: Nil).

Prospects

Looking into the next half financial year, the Group will continue to actively look for investment opportunities in large and medium-sized city gas projects with reasonable investment returns, expand its customer base and further integrate the existing city gas projects and increase the Group's overall project qualities and level of investment return. Besides, the Group will continue to explore more business opportunities with our strategic shareholders in developing overseas natural gas exploration and transportation business.

資本承擔

於二零零七年九月三十日,本集團於就已訂約收購但未於財務報表撥備之物業、廠房及設備及建築材料合同分別作出為數232,576,000港元(二零零七年三月三十一日:392,357,000港元)及149,755,000港元(二零零七年三月三十一日:56,006,000港元)之資本承擔,需要動用大量本集團現有現金及向外融資。本集團已承諾收購部份中國企業股份及於中國成立中外合資企業。

或然負債

於二零零七年九月三十日,本集團並無任何重大或然負債(二零零七年三月三十一日:無)。

展望

展望下半財政年度,本集團在城市燃氣 分銷領域仍將以合理的投資回報為基 礎,積極尋求國內大中型城市燃氣項目 的投資機會,擴大原有的客戶基礎,並 進一步整合原有的城市燃氣項目,提高 集團整體的項目品質和回報水準。此 外,本集團將繼續與策略股東開展更 海外天然氣開發與輸配的合作機會。

Directors' and Chief Executives' Interests In Shares

As at September 30, 2007, the interests or short positions of the directors and the chief executive of the Company in the equity or debt securities and underlying shares of the Company or its associated corporations (within the meaning of Part XV of the Securities and Future Ordinance ("SFO")) which (i) were required to be notified to the Company and The Stock Exchange of Hong Kong Limited (the "Stock Exchange") pursuant to Divisions 7 and 8 of Part XV of the SFO (including interests or short positions which the directors were taken or deemed to have under such provisions of the SFO); or (ii) were required, pursuant to section 352 of the SFO, to be entered in the register referred to therein; or (iii) were required to be notified to the Company and the Stock Exchange pursuant to the Model Code for Securities Transactions by Directors of Listed Companies contained in the Rules Governing the Listing of Securities (the "Listing Rules"), were as follows:

董事及行政總裁於股份之權益

(i) Ordinary shares of HK\$0.01 each of the Company

(i) 本公司每股面值0.01港元之普通 股:

Name of Director	Note	Nature of interest	Total	Approximate percentage or attributate percentage of shareholdings 持股概約百分比
董事姓名	附註	權益性質	總數	或應佔百分比 (%)
Mr. Liu Ming Hui ("Mr. Liu") 劉明輝先生 (「劉先生」)	1	Personal 個人	376,514,000 (L) 118,500,000 (S)	11.65 3.67

- (L) Long position
- (S) Short position

Note:

These 376,514,000 Shares represent 258,014,000 beneficially owned by Mr. Liu, and 118,500,000 to be delivered to Hai Xia Finance Holdings Limited ("Hai Xia"). Pursuant to a sale and purchase agreement dated March 8, 2005 and entered into between Hai Xia and Mr. Liu, Mr. Liu agreed to sell and Hai Xia agreed to purchase 190,000,000 Shares from Mr. Liu in five tranches for a cash consideration in the aggregate amount of HK\$330,000,000. Details of the transaction were set out in the announcement of the Company dated March 9, 2005. As at September 30, 2007, the sale and purchase of 71,500,000 Shares had been completed.

- (L) 長倉
- (S) 短倉

附註:

該 等376,514,000股 股份乃指由 劉先生實益擁有之258,014,000 股股份及將予交付海峽金融 控股有限公司(「海峽」)之 118,500,000股股份。根據海峽 與劉先生於二零零五年三月八 日所訂立之買賣協議,劉先生 已同意向海峽分五批出售而海 峽已同意向劉先生分五批購買 190,000,000股股份,所涉及之 現 金 代 價 共 值330,000,000港 元。有關交易之詳情載於本公司 於二零零五年三月九日刊發之公 佈內。截至二零零七年九月三十 日,71,500,000股股份之買賣已 告完成。

Directors' and Chief Executives' Interests In Shares (Continued)

(ii) Share options:

董事及行政總裁於股份之權益(續)

(ii) 購股權:

Name of Director	Number of options held	Nature of interest	Number of underlying Shares	Approximate percentage of the issued share capital of the Company 佔本公司
董事姓名	持有 購股權數目	權益性質	相關 股份數目	已發行股本之 概約百分比
				(%
Mr. Li Xiaoyun	5,000,000 (Note 1)	Personal	5,000,000	0.15
	5,000,000 (Note 5)	Personal	5,000,000	0.15
李小雲先生	5,000,000份(附註1)	個人		
	5,000,000份(附註5)	個人		
Mr. Xu Ying	5,000,000 (Note 1)	Personal	5,000,000	0.1
	90,000,000 (Note 3)	Personal	90,000,000	2.7
徐鷹先生	5,000,000份(附註1)	個人		
	90,000,000份(附註3)	個人		
Mr. Liu Ming Hui	5,000,000 (Note 1)	Personal	5,000,000	0.1
	130,000,000 (Note 3)	Personal	130,000,000	4.0
劉明輝先生	5,000,000份(附註1)	個人		
	130,000,000份(附註3)	個人		
Mr. Ma Jin Long	9,240,711 (Note 1)	Personal	9,240,711	0.2
馬金龍先生	9,240,711份(附註1)	個人		
Mr. Zhu Wei Wei	4,000,000 (Note 1)	Personal	4,000,000	0.1
	6,000,000 (Note 2)	Personal	6,000,000	0.1
朱偉偉先生	4,000,000份(附註1)	個人		
	6,000,000份(附註2)	個人		
Mr. Mao Er Wan	1,000,000 (Note 1)	Personal	1,000,000	0.0
毛二萬先生	1,000,000份(附註1)	個人		
Ms. Wong Sin Yue	1,000,000 (Note 1)	Personal	1,000,000	0.0
Cynthia	700,000 (Note 4)	Personal	700,000	0.0
黄倩如女士	1,000,000份(附註1)	個人	•	
	700,000份(附註4)	個人		
Mr. Zhao Yu Hua	1,000,000 (Note 1)	Personal	1,000,000	0.0
	700,000 (Note 4)	Personal	700,000	0.0
趙玉華先生	1,000,000份(附註1)	個人	•	
	700,000份(附註4)	個人		

Directors' and Chief Executives' Interests In Shares (Continued)

(ii) Share options: (Continued)

Notes:

- These options were granted under the share option scheme (the "Share Option Scheme") adopted by the Company on 6 February 2003 and entitle the holders thereof to subscribe for Shares at an exercise price of HK\$0.80 per Share during the period from September 1, 2004 to January 8, 2014.
- 2. These options were granted under the Share Option Scheme and entitle the holders thereof to subscribe for Shares at an exercise price of HK\$0.71 per Share during the period from March 20, 2005 to October 5, 2014.
- 3. These options were granted under the Share Option Scheme and entitle the holders thereof to subscribe for Shares at an exercise price of HK\$0.71 per Share during the period from November 22, 2004 to October 5, 2014. The exercise of options will be subject to the condition that the consolidated net asset value of the Group which shall be certified by the auditors appointed by the Company as at the date of exercise of the options being not less than HK\$1 billion.
- 4. These options were granted under the Share Option Scheme and entitle the holders thereof to subscribe for Shares at an exercise price of HK\$0.71 per Share during the period from January 1, 2005 to October 5, 2014.
- 5. These options were granted under the Share Option Scheme and entitle the holders thereof to subscribe for Shares at an exercise price of HK\$1.50 per Share during the period from October 20, 2010 to October 19, 2015.

董事及行政總裁於股份之權益

(ii) 購股權:(續)

附註:

- 該等購股權乃根據本公司於二零 零三年二月六日所採納之購股權 計劃(「購股權計劃」)授出,其持 有人獲賦予於二零零四年九月一 日至二零一四年一月八日期間以 行使價每股股份0.80港元認購股 份之權利。
- 2. 該等購股權乃根據購股權計劃授 出,其持有人獲賦予於二零零五 年三月二十日至二零一四年十月 五日期間以行使價每股股份0.71 港元認購股份之權利。
- 3. 該等購股權乃根據購股權計劃授出,其持有人獲賦予於二零零四年十一月二十二日至二零一四年十月五日期間以行使價每股份0.71港元認購股份之權利。行使購股權將附帶之條件為本集團於購股權行使當日之綜合資產淨值須經本公司所委派之核數師證明為不少於1,000,000,000,000港元。
- 4. 該等購股權乃根據購股權計劃授 出,其持有人獲賦予於二零零五 年一月一日至二零一四年十月五 日期間以行使價每股股份0.71港 元認購股份之權利。
- 5. 該等購股權乃根據購股權計劃 授出,其持有人獲賦予於二零一 零年十月二十日至二零一五年十 月十九日期間以行使價每股股份 1.50港元認購股份之權利。

Directors' and Chief Executives' Interests In Shares (Continued)

(ii) Share options: (Continued)

Save as disclosed above, as at September 30, 2007, none of the directors nor the chief executive of the Company had or was deemed to have any interests or short positions in the shares, underlying shares or debentures of the Company or its associated corporations (within the meaning of Part XV of the SFO) which (i) were required to be notified to the Company and the Stock Exchange pursuant to Divisions 7 and 8 of Part XV of the SFO (including interests and short positions which they were taken or deemed to have under such provisions of the SFO); or (ii) were required, pursuant to section 352 of the SFO, to be entered in the register referred to therein; or (iii) were required to be notified to the Company and the Stock Exchange pursuant to the Model Code for Securities Transactions by Directors of Listed Companies contained in the Listing Rules.

Persons who have an interest or short position which is discloseable under Divisions 2 and 3 of Part XV of the SFO and substantial shareholders

So far as is known to the directors and the chief executive of the Company, as at September 30, 2007, the following person (not being Directors or chief executive of the Company) had, or was deemed to have, interests or short positions in the shares or underlying shares of the Company (including any interests in options in respect of such capital) which would fall to be disclosed to the Company and the Stock Exchange under the provisions of Divisions 2 and 3 of Part XV of the SFO, or, who is, directly or indirectly, interested in 5% or more of the nominal value of any class of share capital carrying rights to vote in all circumstances at general meetings of any other member of the Group:

董事及行政總裁於股份之權益(續)

(ii) 購股權:(續)

除上文所披露者外,於二零零七年 九月三十日,本公司董事及行政總 裁概無於本公司或其相聯法團(按 證券及期貨條例第XV部之涵義)之 股份、相關股份或債券中擁有或被 視作擁有(i)根據證券及期貨條例第 XV部第7及第8分部必須通知本公 司及聯交所之權益或短倉(包括根 據證券及期貨條例有關條文該等董 事被當作或視為擁有之權益及短 倉);或(ii)根據證券及期貨條例第 352條規定必須列入該條例所指之 登記冊內之權益或短倉;或(iii)根 據上市規則所載上市公司董事進行 證券交易之標準守則必須通知本公 司及聯交所之權益或短倉。

擁有根據證券及期例貨條例第 XV部第2及3分部須予披露之權 益或短倉之人士及主要股東

據本公司董事及行政總裁所知,於二零零七年九月三十日,下列人士(本公司副股份(包括任何有關該等股本之購股份(包括任何有關該等股本之購股機益)中擁有或被視作擁有根據證券條型。 與貨條例第XV部第2及第3分部之權益。 與貨向本公司及聯交所披露之權益或以上與一次 會,或直接或間接擁有5%或以上與一次 一切情況下於本集團任何其他成員公股東大會上投票的權利之任何類別股本面值: Persons who have an interest or short position which is discloseable under Divisions 2 and 3 of Part XV of the SFO and substantial shareholders (Continued)

擁有根據證券及期例貨條例第 XV部第2及3分部須予披露之權 益或短倉之人士及主要股東(續)

Name of				Approximate percentage or attributate percentage
Shareholders	Notes	Nature of interest	Total	of shareholdings 持股概約百分比
股東姓名/名稱	附註	權益性質	總數	或應佔百分比
Ms. Xu Xau Lan	1	Deemed interest	511,514,000 (L)	15.82
許秀蘭女士		視為權益	118,500,000 (S)	3.67
Hai Xia	2	Beneficial owner	340,000,003 (L)	10.52
海峽		實益擁有人	150,000,003 (S)	4.64
China Petroleum & Chemical Corporation		Beneficial owner	210,000,000 (L)	6.50
中國石油化工有限公司		實益擁有人		
GAIL (India) Limited		Beneficial owner 實益擁有人	210,000,000 (L)	6.50
Oman Oil Company S.A.O.C.		Beneficial owner 實益擁有人	237,567,000 (L)	7.35
Oman Investment Fund	3	Beneficial owner 實益擁有人	161,803,550 (L)	5.00

⁽L) Long position

⁽S) Short position

⁽L) 長倉

⁽S) 短倉

Persons who have an interest or short position which is discloseable under Divisions 2 and 3 of Part XV of the SFO and substantial shareholders (Continued)

Notes:

- Ms. Xu Xau Lan is deemed to be interested in the Shares held by her spouse, Mr. Liu.
- 2. Among these 340,000,003 Shares, 221,500,003 Shares are beneficially owned by Hai Xia and 118,500,000 Shares are to be delivered by Mr. Liu to Hai Xia pursuant to the sale and purchase agreement dated March 8, 2005 and entered into between Hai Xia and Mr. Liu. Details of the transaction were set out in the announcement of the Company dated March 9, 2005. As at September 30, 2007, the sale and purchase of 71,500,000 Shares had been completed.
- 3. The Company was notified by Oman Investment Fund on November 28, 2007 that it held a total of 161,803,550 shares of the Company, representing 5% of the issue share capital of the Company as of October 31, 2007. Oman Investment Fund is the investment fund under the Ministry of Finance of the Oman Sultanate Government that holds and manages the reserve fund of the Oman Sultanate Government.

Purchase, Sale and Redemption Shares

For the six months ended September 30, 2007, neither the Company nor any of its subsidiaries had purchased, sold or redeemed any of the Company's shares.

擁有根據證券及期例貨條例第 XV部第2及3分部須予披露之權 益或短倉之人士及主要股東(續)

附註:

- 許秀蘭女士被視為擁有其配偶劉先生所 持有之股份權益。
- 2. 在 該 等340,000,003股 股 份 中· 221,500,003股股份由海峽實益擁有及 118,500,000股股份乃根據海峽與劉先 生於二零零五年三月八日所訂立之買賣 協議將由劉先生交付予海峽。有關交易 之詳情載於本公司於二零零五年三月九 日刊發之公佈內。於二零零七年九月三 十日・71,500,0000股股份之買賣已告 完成。
- 3. 本公司於二零零七年十一月二十八日 獲中東股東Oman Invetsment Fund 通知,已持有合共161,803,550本 公司股份(約佔本公司於二零零七年 十月三十一日已發行股份5%)。Oman Investment Fund是阿曼蘇丹國財政部 轄下的投資基金,並且持有及管理阿曼 蘇丹國的基金儲備。

購買、出售及贖回股份

截至二零零七年九月三十日止六個月, 本公司及其任何附屬公司概無購買、出 售或贖回本公司任何股份。

Audit Committee

The Company has established an audit committee in compliance with Rule 3.21 of the Listing Rules for the purposes of reviewing and providing supervision over the Group's financial reporting process and internal controls and comprises three independent non-executive directors. The audit committee has reviewed the unaudited interim results of the Group for the six months ended September 30, 2007 prior to their approval by the Board.

Corporate Governance

The Directors are of the opinion that the Company has complied with the Code of Best Practice as set out in Appendices 14 and 23 of the Rules Governing the Listing of Securities of The Stock Exchange of Hong Kong Limited ("Listing Rules") except that the non-executive and independent non-executive directors are not appointed for a specific terms but are subject to retirement by rotation and re-election at the annual general meeting in accordance with the Bye-laws of the Company.

Pursuant to the Model Code for Securities Transactions by Directors of Listed Issuer (the "Model Code") as set out in Appendix 10 of the Listing Rules, all directors confirmed that they have complied with the Model Code throughout the period ended September 30, 2007.

審核委員會

本公司依照上市規則第3.21條成立審核委員會,旨在審核及監察本集團之財務申報過程及內部控制及由三名獨立非執行董事組成。在董事會作出批准前,審核委員會已審核了本集團於截至二零零七年九月三十日止的中期業績報告。

企業管治

董事認為本公司除未有按特定任期委任 非執行董事及獨立非執行董事(但彼等 須根據本公司之公司細則,於股東週年 大會上輪流退任及膺選連任)外,已遵 守載於香港聯合交易所有限公司證券上 市規則(「上市規則」)附錄14及23之最佳 應用守則。

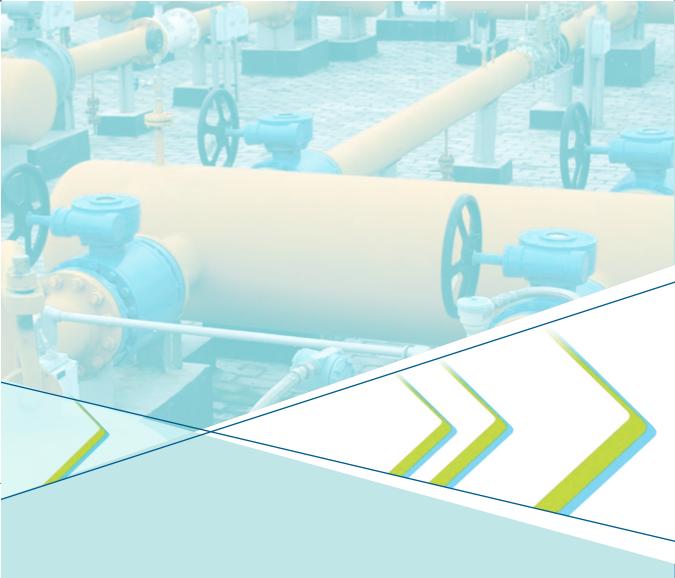
根據載於上市規則附錄10之上市公司董事進行證券交易的標準守則(「標準守則」),本公司已向所有董事作出特定查詢,而所有董事皆確認於截至二零零七年九月三十日止整個期間,已遵守標準守則。

On Behalf of the Board of China Gas Holdings Limited Liu Ming Hui
Managing Director

Hong Kong, December 19, 2007

代表董事會 中國燃氣控股有限公司 劉明輝 董事總經理

香港,二零零七年十二月十九日





China Gas Holdings Limited 中國燃氣控股有限公司

STOCK CODE 股份代號: 384

www.chinagasholdings.com.hk